



TÜRK SANAYİCİLERİ VE İŞADAMLARI DERNEĞİ
AVRUPA BİRLİĞİ TEMSİLCİLİĞİ – BRÜKSEL

BRÜKSEL’DE BİR HAFTA 6 Şubat 2006 2006 / 5

BU SAYIDA:

AB – TÜRKİYE
AB – KIBRIS
İLETİŞİM
REKABET
MALİ İŞLER
TÜKETİCİ SAĞLIĞI
SCHENGEN ANLAŞMASI
KALKINMA POLİTİKASI
EKONOMİ

TÜSİAD AVRUPA SANAYİ VE İŞVERENLER KONFEDERASYONLARI BİRLİĞİ (UNICE) ÜYESİDİR

MERKEZ : 74 Meşrutiyet Caddesi Tepebaşı 80050 İstanbul Türkiye Tel : 90 212 249 11 02 Faks : 90 212 249 09 13
ANKARA : 39/4 İran Caddesi Gaziosmanpaşa 06700 Ankara Türkiye Tel: 90 312 468 10 11 Faks: 90 312 428 86 76
AVRUPA BİRLİĞİ : 13 Avenue des Gaulois 1040 Brüksel Belçika Tel : 32 2 736 40 47 Faks : 32 2 736 39 93
ALMANYA : 28 Märkisches Ufer 10179 Berlin Almanya Tel : 49 30 28 87 86 300 Faks : 49 30 28 87 86 399
FRANSA : 12 Rue Godot de Mauroy 75009 Paris Fransa Tel : 33 1 42 65 16 40 Faks : 33 1 42 65 17 99
A B D : 1250, 24th Street N.W. Suite#300 Washington DC 20037 USA Tel : 1 202 776 7770 Faks : 1 202 776 7771

HAZIRLAYANLAR: Meltem Çakır - Dilek Iştar Ateş bxloffice@tusiad.org
www.tusiad.org

AB - Türkiye

— **TUSIAD Yönetim Kurulu** 1 Şubat 2006 tarihinde Brüksel'de AB Komisyonu Başkanı Jose Manuel **Barroso**, Genişlemeden Sorumlu AB Komisyonu Üyesi Olli **Rehn** ve Avrupa Parlamentosu üyesi Joost **Lagendijk** (Yeşiller /Hollanda) ile bir araya geldi. Heyette Yönetim Kurulu Başkanı Ömer Sabancı, Başkan Yardımcısı Cem Duna, Yönetim Kurulu Üyesi Ümit Boyner ve Arzuhan Yalçındağ, Genel Sekreter Haluk Tükel, Ankara Temsilcisi Zafer Yavan ve AB Temsilcisi Bahadır Kaleağası yer aldı.

Görüşmelerde, Türkiye-AB ilişkilerindeki son ekonomik ve siyasi gelişmeler, Türk özel sektörünün müzakere süreci ile ilgili görüşleri, AB kamuoyunun Türkiye hakkında bilgilendirilmesi gibi konuların yanı sıra, Avrupa'nın ekonomik gündemi, küresel rekabet gücü, ekonomik ve sosyal model sorunları gibi konular da ele alındı. Temaslar kapsamında ayrıca, Avrupa'nın önde gelen basın kuruluşlarıyla da görüşmeler yapıldı.

TUSIAD Yönetim Kurulu Başkanı Ömer Sabancı Brüksel ziyareti öncesinde yaptığı açıklamada, TUSIAD'ın AB Komisyonu ile Türk iş dünyasının görüşlerinin aktarılması açısından sürekli temas halinde bulunduğunu belirtti. Müzakereler sırasında, AB Komisyonu'nun, Türkiye'nin üyelik sürecine yapıcı katkıda bulunacak en önemli kurum olduğunu hatırlatan Sabancı, özel sektörün, Brüksel-Ankara arasındaki ilişkilerin kurumsal çerçevesinin güçlendirilmesi için her zaman destek vereceğini ifade etti.

— Türkiye-AB müzakere sürecinde yedinci başlık olan **fikri mülkiyet haklarıyla** ilgili tanıtıcı tarama toplantısı Brüksel'de başladı. AB Komisyonu'nda iki gün sürecek toplantıda Türk heyetinin eşgüdümünü, Kültür ve Turizm Bakanlığı ile Türk Patent Enstitüsü yapıyor.

Toplantıda ilgili başlık kapsamındaki AB müktesebatının Türk tarafına aktarılmasının yanı

sıra telif hakları ve sınai mülkiyet hakları ayrıntılı olarak ele alınacak.

Fikri mülkiyet hakları başlığında Türk tarafının AB Komisyonu'nu bilgilendireceği ayrıntılı tarama toplantısı da 2-3 Mart'ta yapılacak.

Bugüne kadar 34 başlıktan 7'sinde tanıtıcı ve ayrıntılı tarama toplantıları tamamlandı. Türkiye-AB tarama sürecine, 8-10 Şubat'ta sosyal politika ve istihdam başlığındaki tanıtıcı tarama toplantısıyla devam edilecek.

[İnternet bağlantısı için](#)

AB – Kıbrıs

— Avrupa Parlamentosu (AP) bünyesinde **Kıbrıs Türk kesimiyle ilişkilerin geliştirilmesi** için kurulan Üst Düzey Temas Grubu üyesi Sol Grup Başkanı Francis Wurtz, temas grubunun Mart ve Haziran aylarında adanın kuzeyine iki ziyaret yapacağını ve bu ziyaretlerde siyasi partiler, medya, sivil toplum, iş çevreleriyle görüşeceğini açıkladı. Wurtz ayrıca adaya hangi yollardan gidileceği ve Kıbrıslı Türklerle görüşmelerin nasıl yapılacağına dair stratejinin grup toplantısı sonucunda belirleneceğini bildirdi.

Temas grubunun amacının öncelikle iki toplumu birbirine yakınlaştırmak olduğunu vurgulayan Wurtz, diğer bir hedefinse uluslararası hukuk kurallarını ve AB üyesi olan Kıbrıs Cumhuriyeti'nin varlığını dikkate alacak bir yasal çerçeve içinde AP ile Kıbrıs Türk kesimi arasındaki ilişkileri geliştirmek olduğunu belirtti.

Doğrudan ticaret ve mali yardım tüzükleri başta olmak üzere sorunların aşılması için tarafların masaya oturması gerektiğine işaret eden Wurtz, temas grubunun tüm bu konuları dikkate alarak çalışacağını açıkladı.

Avrupa Halkları Partisi üyesi Fransız Francoise Grossetete'in başkanlığını yapacağı grup, "Adanın kuzeyindeki Kıbrıslı Toplumla ilişkiler için Üst

Düzey Temas Grubu" adını taşıyor. AP'de bulunan değişik siyasi gruba üye 8 parlamentlerden oluşan grupta Yeşiller Partisi milletvekili Cem Özdemir, Yunan bağımsız milletvekili Yorgos Karatzaferis bulunuyor.

[İnternet bağlantısı için](#)

İletişim

— AB Komisyonu 1 Şubat'ta AB **İletişim Politikaları** konulu bir beyaz kitap benimsedi. AB Komisyonu Başkan Yardımcısı, Margot Wallstrom kitabın benimsenmesi nedeniyle yaptığı açıklamada iletişimin demokrasi için önemine dikkat çekerek, herkesin AB'nin yaptıklarını, temsil ettiği değerleri bilmeye ve bu süreçte yer almaya hakkı olduğunu vurguladı. Wallstrom, AB vatandaşlarının AB'yi içselleştirebilmeleri için AB kurumlarını, üye ülkelerin, politik partilerin, sivil toplumun ve Brüksel'in birlikte çalışmaları gerektiğini söyledi.

Haziran 2005 tarihli AB Komisyonu İletişim Eylem Planı kapsamında yer alan beyaz kitapta Avrupa ile ilgili konuların bildiriminde ortak kurallara bağlı kalmak, yurttaşları güçlendirmek, medya ve yeni teknolojileri iletişimde kullanmak, kamuoyunu anlamak üzere işbirliği önerisinde bulunuyor.

6 ay sürecek danışma döneminden sonra ilgili konularda eylem planı sunmayı hedefleyen AB Komisyonu, konuyla ilgilenen herkesi http://europa.eu.int/comm/communication_white_paper/ind_ex_en.htm adresine giderek görüşünü bildirmeye davet ediyor.

Rekabet

— AB Komisyonu, İspanyol **Telekomünikasyon Kurumu'nun** GSM pazarını daha rekabetçi kılmayı öngören önlemini destekledi.

İspanya'nın ulusal telekomünikasyon kurumu Comisión del Mercado de las telecomunicaciones (CMT) tarafından İspanya GSM pazarı ile ilgili öne

sürülen düzenlemeyi destekleyen AB Komisyonu, aynı zamanda kurumdan İspanyol pazarındaki gelişmeleri yakından takip etmesini istedi. CMT'nin öngördüğü önlem Sanal Mobil İşleticilerinin (Mobile Virtual Network Operators-MVNO), halen hizmet vermekte olan 3 GSM işleticisinin (Telefónica, Vodafone ve Amena) altyapısını kullanabilmesini sağlayacak. Bu sayede Sanal Mobil İşleticilerinin (SMO) ileride kendi isimleriyle abone kaydedip GSM hizmeti sunabilecekler. Diğer GSM işleticilerinin altyapısını kiralayarak GSM hizmeti sunan SMO'ların rekabet ortamını geliştirerek düşük fiyatları beraberinde getirdiği diğer üye ülkelerin geçmiş tecrübelerinde gözlemlenmişti. Komisyon'un yukarıda bahsedilen kararı, elektronik iletişim ile ilgili AB Çerçeve Yönergesi'nin 7. maddesine dayanıyor. Bu madde aracılığıyla Komisyon, ulusal telekomünikasyon kurumlarının uygulamalarının sektörle ilgili rekabet kanunu ilkeleriyle uyumlu olmasını sağlıyor.

Çerçeve Yönerge'nin 7. maddesine göre İspanyol telekomünikasyon kurumu GSM ve sabit telefon hizmeti piyasalarını denetlemek ve Komisyon'a bilgi vermekle yükümlü. Buna karşın Komisyon'un kendi başına üye ülkelerde pazar incelemesi yapma yetkisi bulunmuyor. Madde çerçevesinde, ulusal denetleme kurumları rekabet ilkeleriyle çelişen uygulamalar belirlediklerinde çeşitli yaptırımları devreye sokmak durumunda. Komisyon ve diğer üye ülke ulusal denetleme kurumları ise, ilgili ulusal denetleme kurumunun açıkladığı taslak yaptırım önerileriyle ilgili 1 ay içinde ("1. aşama") yorum yapabilme hakkına sahip. Ayrıca Komisyon, taslak yaptırım önerilerinin tek pazar için engel oluşturduğu ya da topluluk hukukuna uyumluluk konusunda ciddi endişeler uyandırdığı kanaatine varırsa iki ay içinde ("2. aşama") ilgili ülke kurumundan taslak yaptırım önerisini geri çekmesini isteyebilir ("veto kararı").

Mevcut fiyatların Avrupa ortalamalarının üzerinde olduğu İspanya GSM piyasası ile ilgili olarak; Komisyon, CMT'nin taslak tedbirinin AT

Antlaşması ya da Ortak Pazar ile ilgili “ciddi kaygı” uyandırmadığı kararına vardı.

[İnternet bağlantısı için](#)

— AB Komisyon İsviçreli Novartis AG’nin yan kuruluşu Sanutri AG’nin ‘ yatırım sermayesi şirketleri olan ABN Amro ve L Capital’ tarafından satın alınmasına onay verdi AB şirket birleşmeleri yönetmeliğine göre bu birleşme, Avrupa Ekonomik Alanında rekabetin önünde bir engel oluşturmamaktadır.

[İnternet bağlantısı için](#)

Mali İşler

— AB Komisyonu AB’de **yatırım fonlarının** yasal çerçevesinin iyileştirmek için iki farklı uzman gruptan üyeler görevlendirdi. Uzmanlar Haziran 2006’ya kadar belirli zamanlarda bir araya gelip görüşleri hakkında hazırladıkları raporları sunacaklar. Sunulan raporlar ve öneriler aynı zamanda yönetici kurumlar ve hisse sahipleri tarafından da görüşülerek daha geniş bir kitleyi kapsayan bir karar mekanizması haline getirilecek. Bu raporlar ve alınan görüşler 2006 Ekim’de çıkacak olan beyaz kitapta yayınlanacak.

Pazar verimliliği için çalışan uzmanlar, ortak pazar çerçevesinde yatırım fonları üzerindeki teknik ve ticari görüşlerini bildirirken, alternatif yatırım planı için görevlendirilmiş uzmanlar da bu alanda yatırımcıların karşılaştığı zorlukları ve bunlara getirilebilecek çözümleri ele alacaklar.

[İnternet bağlantısı için](#)

Tüketici Sağlığı

— AB Komisyonu yiyecek maddelerinin ve yemlerin içerebileceği **dioksin** ve dioksin benzeri maddelerin (Polychlorinated Biphenyls -PCBs) azami sınırını belirleyen bir uygulama mevzuatı benimsedi. Buna göre Kasım 2006 tarihinden itibaren belirlenen sınırları aşan ölçüde dioksin ya da dioksin benzeri madde içeren ürünlerin AB pazarında satışına izin verilmeyecek.

AB’de hayvani besin ve yemlerin içerdiği dioksin oranına ilişkin bir yönetmelik Temmuz 2002’den itibaren uygulanmaktaydı. Ancak dioksin benzeri maddelerin (PCBs) ölçümü için yeterli bilimsel veri bulunamadığı için, bu maddelerin kullanım oranına bir sınır getirilememişti. Dioksin ve PCHs’lerin içerdiği zehirli maddeler kanser, sinir ve bağışıklık sistemi bozukluğu, karaciğer hastalıklarına yol açabiliyor.

[İnternet bağlantısı için](#)

Schengen Antlaşması

— Avrupa Adalet Divanı 31 Ocak 2006 tarihinde AB Komisyonu ve İspanya arasında görülen davada aldığı kararla ilk defa Schengen Antlaşması’yla **bireylerin serbest dolaşımı** arasındaki ilişkiyi açıkladı.

Mahkeme kararına göre, AB vatandaşlarıyla evli üçüncü ülke vatandaşlarının, Schengen Bilgi Sistemi’nde girişlerinin engellenmesi için uyarı verilmiş insanlar olmaları halinde, ilgili üye ülkenin Schengen Alanı’na giriş talebini geri çevirmeden önce söz konusu insanların, 64/221/EEC sayılı 1964 tarihli AB Konseyi Yönergesi uyarınca, toplumun temel çıkarlarını tehdit edecek ciddi ve hakiki birer tehlike teşkil ettiklerini kanıtlaması gerekiyor. Mahkemeye göre, Schengen Alanı’na giriş başvurusu yapan insanların yalnızca sabıkalı olmaları taleplerinin reddedilmesini haklı çıkaracak bir sebep oluşturmaya yetmiyor. Bununla beraber, bir yılı aşan mahkûmiyet durumları ve giriş veya ikamet şartlarını belirleyen ulusal kuralların karşılanamamış olması halinde Schengen Bilgi Sistemi’ne ilgili şahıslar hakkında uyarı verilebileceği belirtiliyor.

[İnternet bağlantısı için](#)

Kalkınma Politikası

— Orta Afrika ülkelerinin katılımıyla Brazzaville’de gerçekleştiren seminerde kalkınmadan sorumlu AB Komiseri, Louis Michel 10. AB Kalkınma Fonu kapsamında 2008–2013 dönemi için Kalkınma Yardımı programını açıkladı. Komisyon önerilerine göre, program daha çok 2005’te alınan kararların uygulanmasına, özellikle yapılan yardımların eşgüdümü ve etkili olmasına, yardım ödeneklerinin artırılmasına ve Afrika’ya odaklanmaya dayalı olacak.

2003–2007 yıllarını kapsayan 9. AKF için ayrılan ödenek 13,5 milyar Euro 10. AKF için artırılarak 22,7 milyar Euro olarak belirlendi.

[Internet bağlantısı için](#)

Ekonomi

— Aralık 2005 itibarıyla Euro alanında **işsizlik** oranı % 8,4 olarak belirlendi. Aynı oran AB25 için %8,5 oldu.

Aralık 2005’de en düşük işsizlik oranının en düşük olduğu ülkeler, İrlanda (%4,5), Danimarka (%4,4), Hollanda (%4,7), İngiltere (%4,9) ve Avusturya (%5,2) oldu. En yüksek işsizlik oranı ise Polonya (%17,2), Slovakya (%16,1), Yunanistan (%10,1), Almanya (%9,5) ve Fransa’da (%9,2) kaydedildi. Üye ülkeler arasında 16 ülkede işsizlik oranlarında düşüş, 6 ülkede ise yükseliş kaydedildi. 2 ülkede ise değişim gözlenmedi.

AB25’te erkeklerde işsizlik oranı, bir yılda %8,1 den %7,6’ya geriledi. Kadınlardaki oran ise %10,1’den %9,7’ye düştü.

[Internet bağlantısı için](#)

*

BRÜKSEL’DE GELECEK AY

AB Kurumları

- 20–21 Şubat, Adalet ve İçişleri Konseyi
- 27–28 Şubat, Genel İşler ve Dış İlişkiler Konseyi
- 10–16 Mart, Avrupa Parlamentosu Genel Kurulu
- 13 Mart, Rekabetçilik Konseyi
- 14 Mart, Ekonomik ve Mali Konsey

Konferanslar-Seminerler

- 15 Şubat, “The agreement of the EU budget: what was agreed?”, CEPS, Brüksel
www.ceps.be
- 18 Şubat, AB Eğitimi Fuarı,
www.europanvoice.com/eustudies
- 22 Şubat, “What can CEO’s do to push the Lisbon Agenda?”, Brüksel
www.friendsofeurope.be
- 16–17 Mart, 4. Avrupa İş Dünyası Zirvesi, “Building a Europe of Excellence”, Brüksel
www.ebsummit.org
- 17 Mart, “How open is the high-tech marketplace across the Atlantic?”, Brüksel
www.friendsofeurope.be